



JEDNOSTKA CERTYFIKUJĄCA

The Certification Body



CENTRUM NAUKOWO-BADAWCZE OCHRONY PRZECIWPOŻAROWEJ

im. Józefa Tuliszковского

SCIENTIFIC AND RESEARCH CENTRE
FOR FIRE PROTECTION

POLSKA

05-420 Józefów k/Otwocka, ul. Nadwiślańska 213

CERTYFIKAT ZGODNOŚCI EC

EC-CERTIFICATE OF CONFORMITY

1438 / CPD / 0212

Zgodnie z dyrektywą 89/106/EEC z dnia 21.12.1988r. w sprawie zbliżenia ustaw i aktów wykonawczych Państw Członkowskich dotyczących wyrobów budowlanych, zmienioną przez dyrektywę 93/68/EEC z dnia 22.06.1993r., potwierdza się, że wyrób budowlany

In compliance with the Directive 89/106/EEC of the Council of European Communities of 21 December 1988 on the approximation of laws, regulations and administrative provisions of the Member States relating to the construction products (Construction Products Directive – CPD), amended by the Directive 93/68/EEC of the Council of European Communities of 22 June 1993, it has been stated that the construction product

Głośnik
do dźwiękowych systemów ostrzegawczych
typu DK 10 PP, DK 15 PP, DK 30 PP

Loudspeaker
for voice alarm systems
type DK 10 PP, DK 15 PP, DK 30 PP

wprowadzony na rynek przez:

placed on market by:

PARTNER Sp. z o.o.
ul. Kopernika 1
48-340 Głuchołazy

produkowany w:

and produced in the factory:

PARTNER Sp. z o.o.
ul. Kopernika 1
48-340 Głuchołazy

podlega zakładowej kontroli produkcji oraz dalszym badaniom próbek w zakładzie zgodnie z ustalonym programem badań. Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpożarowej przeprowadziło wstępne badanie typu, wizytę wstępną w zakładzie produkującym oraz weryfikację zakładowej kontroli produkcji, a także prowadzi stały nadzór nad zakładową kontrolą produkcji.

is submitted by the manufacturer to a factory production control and to the further testing of samples taken at the factory in accordance with a prescribed test plan and that the Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwpożarowej has performed the initial type-testing for the relevant characteristics of the product, the initial inspection of the factory and of the factory production control and performs the continuous surveillance, assessment and approval of the factory production control.

Certyfikat potwierdza, że wszystkie warunki dotyczące potwierdzenia zgodności oraz wytyczne zawarte w Załączniku ZA do normy:

This certificate attests that all provisions concerning the attestation of conformity and the performances described in Annex ZA of the standard:

EN 54-24:2008 Fire detection and fire alarm systems. **Components of voice alarm systems. Loudspeakers**

zostały zastosowane, a wyrób spełnia postawione w normie wymagania.

were applied and that the product fulfils all the prescribed requirements.

Certyfikat został wydany po raz pierwszy: 20.04.2011 r. i pozostaje w mocy pod warunkiem, że dokumenty odniesienia, warunki produkcji oraz zakładowej kontroli produkcji nie ulegną znaczącym zmianom, a także będą przestrzegane przez producenta/upoważnionego dostawcę wymagania zawarte w umowie Nr 25/DC/2011 z dnia 20.04.2011 r.

This certificate was first issued on: 20 April 2011 and remains valid as long as the conditions laid down in the harmonized technical specification in reference or the manufacturing conditions in the factory or the factory control production itself are not modified significantly and obligations written down in the agreement No.: 25/DC/2011 of 20 April 2011 are met by producer or its authorized representative.



mł. bryg. dr inż. Dariusz Wróblewski

Józefów, 20.04.2011

ŚWIADECTWO DOPUSZCZENIA

Nr 1738/2013

Na podstawie art. 7 ust. 2 ustawy z dnia 24 sierpnia 1991 r. o ochronie przeciwpożarowej
(Dz. U. z 2009 r. Nr 178, poz. 1380, z późn. zm.)

Centrum Naukowo-Badawcze Ochrony Przeciwożarowej
im. Józefa Tuliszowskiego - Państwowy Instytut Badawczy na wniosek:

PARTNER Sp. z o. o.
ul. Kopernika 1
48-340 GŁUCHOŁAZY

stwierdza, że wyrób: **Głośnik do dźwiękowych systemów ostrzegawczych typu DK 10 PP, DK 15 PP, DK 30 PP**

produkowany przez: **PARTNER Sp. z o. o.**
ul. Kopernika 1
48-340 Głucholazy

w zakładzie produkcyjnym: **PARTNER Sp. z o. o.**
ul. Kopernika 1
48-340 Głucholazy

spełnia wymagania: **pkt. 11.3 załącznika do rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 20 czerwca 2007 r. w sprawie wykazu wyrobów służących zapewnieniu bezpieczeństwa publicznego lub ochronie zdrowia i życia oraz mienia, a także zasad wydawania dopuszczenia tych wyrobów do użytkowania (Dz. U. Nr 143, poz. 1002), wprowadzonego rozporządzeniem zmieniającym z dnia 27 kwietnia 2010 r. (Dz. U. Nr 85, poz. 553)**

Dokumentacja:

1. Wniosek o przeprowadzenie procesu dopuszczenia wyrobu numer 2479/2013 z dnia 24.07.2013 r.
2. Sprawozdania z badań nr 4824/BA/10 z dnia 30.11.2010 r., nr 237/BA/13 z dnia 14.06.2013 r. wykonanych przez Zespół Laboratoriów Sygnalizacji Alarmu Pożaru i Automatyki Pożarniczej BA CNBOP-PIB.

Świadectwo jest ważne pod warunkiem przestrzegania przez wnioskodawcę wymagań zawartych w umowie nr 1738/DC/CNBOP-PIB/2013.

Okres ważności świadectwa: od **25.07.2013 r.** do **24.07.2018 r.**

DYREKTOR CNBOP-PIB

mł. bryg. dr inż. Dariusz Wróblewski



Józefów, dnia: 25 lipca 2013 r.

ŚWIADECTWO DOPUSZCZENIA

Nr 1738/2013

DANE TECHNICZNE IDENTYFIKUJĄCE WYRÓB

Głośnik do dźwiękowych systemów ostrzegawczych typu DK 10 PP, DK 15 PP, DK 30 PP

Typ:	DK 10 PP	DK 15 PP	DK 30 PP
Sposób zamocowania:	montaż do ściany		
Moc znamionowa [W]:	10	15	30
Znamionowe napięcie zasilania [V]:	70 / 100		
Impedancja głośnika [Ω]:	8		
Impedancja transformatora - dla poszczególnych odczepów [Ω]:	333 / 667 / 1000 / 1333 / 2000 / 2670 / 4000 / 5330 / 8000		
Poziom ciśnienia akustycznego (moc znamionowa / 4m) [dB]:	94,6	96,3	98,1
Kąt promieniowania dla 1kHz:	190	100	90
Kąt promieniowania dla 2kHz:	115	65	55
Kąt promieniowania dla 4kHz:	60	40	30
Rodzaj i typ bezpiecznika:	termiczny TZD		
Rodzaj środowiska pracy:	B		
Stopień ochrony IP:	IP 44C		
Rodzaj listwy łączeniowej:	kostka ceramiczna trójzaciśkowa		
Wymiary (maksymalna śr. x maksymalna gł.) głośnika z obudową [mm]:	Ø 150 x 235	Ø 210 x 285	Ø 230 x 325
Materiał obudowy:	tworzywo sztuczne		
Masa [g]:	1700	1900	2300
Świadectwo dopuszczenia obejmuje następujące składowe głośnika: przetwornik elektroakustyczny, bezpiecznik termiczny, transformator, ceramiczna kostka przyłączeniowa, obudowa, uchwyt w kształcie litery U			

WARUNKI DODATKOWE I UWAGI:

Zgodnie z § 17 rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 20 czerwca 2007 r. w sprawie wykazu wyrobów służących zapewnieniu bezpieczeństwa publicznego lub ochronie zdrowia i życia oraz mienia, a także zasad wydawania dopuszczenia tych wyrobów do użytkowania (Dz. U. Nr 143, poz. 1002, z późn. zm.) wyrób powinien być oznakowany znakiem jednostki dopuszczającej i dodatkowo numerem niniejszego świadectwa.

DYREKTOR CNBOP-PIB

mł. br. inż. Dariusz Wróblewski



Józefów, dnia: 25 lipca 2013 r.